

**FORMATO EUROPEO
PER IL CURRICULUM
VITAE**



INFORMAZIONI PERSONALI

Nome
Indirizzo
Telefono

Nazionalità

Data di nascita

MARA POLETTA
P.ZZA SAN TIZIANO 23/2 MANSUÉ (TV)
339-3954658

Italiana

06/05/1979

ESPERIENZA LAVORATIVA

- Date (da – a)
- Nome e indirizzo del datore di lavoro
- Tipo di azienda o settore
- Tipo di impiego
- Principali mansioni e responsabilità

- Date (da – a)
- Nome e indirizzo del datore di lavoro
- Tipo di azienda o settore
- Tipo di impiego
- Principali mansioni e responsabilità

- Date (da – a)
- Nome e indirizzo del datore di lavoro
- Tipo di azienda o settore
- Tipo di impiego
- Principali mansioni e responsabilità

- Date (da – a)
- Nome e indirizzo del datore di lavoro
- Tipo di azienda o settore
- Tipo di impiego
- Principali mansioni e responsabilità

- Date (da – a)
- Nome e indirizzo del datore di lavoro
- Tipo di azienda o settore
- Tipo di impiego
- Principali mansioni e responsabilità

Giugno 2010
IMESA S.p.A.
Via Degli Olmi n°22
31040, Cessalto (TV)
Metalmeccanico
Assistente commerciale per i mercati Nord Africa, Medio Oriente, Nord e Sud America, EU.
Gestione back office ordini, preventivi, organizzazione ritiri e consegna merce. Gestione del cliente, traduzione manuali, cataloghi e schede tecniche verso spagnolo e francese.

Marzo / Maggio 2010
SCUOLA 2EFFE
Padova
Organizzazione corsi di informatica e lingue straniere
Pubbliche relazioni
Presentare l'organizzazione nel comune prescelto, conoscere il territorio e trovare corsisti e aule per la formazione in loco.

Settembre / dicembre 2009
LEAF CAFE
Piazzetta Furlan, 3
Pordenone
Pubblici esercizi
Barista
Servizio al banco

Marzo / agosto 2009
CLEB S.r.l
Via Nuova di Corva, 76
33170 Pordenone
Pubblici esercizi
Barista / cameriera
Servizio al banco e al tavolo

Giugno / agosto 2008
Copat Angelo, COPAT S.pa.
Viale L. Zanussi, 9

- Tipo di azienda o settore
 - Tipo di impiego
 - Principali mansioni e responsabilità
- 33070 Maron di Brugnera PN
Cucine componibili
Impiegata commerciale estero Spagna e Francia
Inserimento ordini, servizio post vendita, preventivi, gestione clienti
- Date (da – a)
 - Nome e indirizzo del datore di lavoro
 - Tipo di azienda o settore
 - Tipo di impiego
- Novembre 2004 / maggio 2008
Eliseo Moras, ALTA CUCINE S.p.a
Via Postumia Centro, 49
31040 Gorgo al Monticano TV
Cucine componibili
Impiegata commerciale estero
Inserimento ordini, servizio post vendita, preventivi, gestione clienti, ufficio spedizioni e fatturazione
- Date (da – a)
 - Nome e indirizzo del datore di lavoro
 - Tipo di azienda o settore
 - Tipo di impiego
- Ottobre 2001 / novembre 2004
Montagner Silvio, EUROCOMPONENTI S.p.a.
Via Bastie, 15
31019 Portobuffole' TV
Componenti per mobili
Inizialmente centralinista, passata poi a impiegata commerciale estero Francia
Traduzioni documenti vari verso inglese e francese, inserimento ordini, servizio post vendita, preventivi, gestione clienti, fatturazione
- Date (da – a)
 - Nome e indirizzo del datore di lavoro
 - Tipo di azienda o settore
 - Tipo di impiego
- Luglio – settembre 2000
PANORAMI S.p.a
Bologna
Agenzia di animazione turistica
Animatrice presso un villaggio hotel a Tenerife
Animazione con giochi e spettacoli vari
- Date (da – a)
 - Nome e indirizzo del datore di lavoro
 - Tipo di azienda o settore
 - Tipo di impiego
- Maggio – settembre 1999
The Havelock's Pub
Hastings , South England
Pub
Cameriera
Servizio al banco ed al tavolo

ISTRUZIONE E FORMAZIONE

- Date (da – a)
 - Nome e tipo di istituto di istruzione
 - Principali materie / abilità professionali oggetto dello studio
- Da settembre 2015 a marzo 2016**
Diploma in traduzione e interpretariato presso S.S.I.T. Scuola superiore per interpreti e traduttori, Pescara
Traduzione passiva ed interpretariato per l'inglese (in tutti i settori, tranne quello giuridico)
- Date (da – a)
 - Nome e tipo di istituto di istruzione
 - Principali materie / abilità professionali oggetto dello studio
- Da ottobre 2005 a gennaio 2006
Corso aziendale di spagnolo commerciale svoltosi direttamente in Azienda
Studio grammatica, vocabolario ed elementi di struttura commerciale
- Date (da – a)
 - Nome e tipo di istituto di istruzione
 - Principali materie / abilità professionali oggetto dello studio
 - Qualifica conseguita
- Da novembre 2000 a gennaio 2001
Corso intermedio di lingua spagnola – Centro Linguistico Oderzo
Sviluppo della lingua parlata e del vocabolario
Attestato di partecipazione
- Date (da – a)
 - Nome e tipo di istituto di istruzione
- Da aprile a maggio 1999
Viaggio Studio EF a HASTINGS (South England)

- Principali materie / abilità professionali oggetto dello studio
- Qualifica conseguita

Corso livello Intermedio di lingua inglese

Diploma

- Date (da – a)

Dal 1993 al 1998

- Nome e tipo di istituto di istruzione
- Principali materie / abilità professionali oggetto dello studio
- Qualifica conseguita

Liceo Linguistico Santa Dorotea della Frassinetti, Oderzo (TV)

Conoscenza scritta e parlata della lingua inglese, francese e tedesca

Diploma in lingue straniere

CAPACITÀ E COMPETENZE

PERSONALI

MADRELINGUA

ALTRE LINGUE

ITALIANO

FRANCESE

BUONA

BUONA E SCORREVOLE

INGLESE

BUONA

SPAGNOLO

BUONA

TEDESCO

SCOLASTICA

- Capacità di lettura e scrittura
- Capacità di espressione orale

Capacità di lettura, scrittura, espressione orale

Capacità di lettura, scrittura, espressione orale

Capacità di lettura, scrittura, espressione orale

CAPACITÀ E COMPETENZE RELAZIONALI

Mi ritengo una persona discreta, seria, riflessiva e positiva a cui piace stare e lavorare in gruppo. Molto pratica e volta ad affrontare il problema per gestirlo ed arrivare direttamente alla soluzione, piuttosto che polemizzare. Grande sportiva, ho praticato fin da piccola attività sportive sia di squadra (pallavolo, basket) che singole (pattinaggio artistico, aerobica, aikido). Mi piace perfezionare al meglio il mio ruolo in tutte le sue sfaccettature, mi ritengo una persona responsabile e trovo fondamentale il rispetto reciproco. Inoltre, grazie a varie esperienze all'estero ho capito che avere una mente aperta ed essere autocritica migliora la mia crescita personale ed i rapporti con gli altri. Curiosa di tutto, mi piace sperimentare.

CAPACITÀ E COMPETENZE ORGANIZZATIVE

Dotata di autodisciplina, amante dell'ordine, della correttezza, della puntualità, dell'organizzazione e della collaborazione.

Grazie alle varie esperienze di lavoro fatte finora, ho sviluppato una buona adattabilità ed elasticità mentale.

In costante ricerca del vario e delle "sfide", sono molto disponibile ad imparare e a mettermi in gioco.

CAPACITÀ E COMPETENZE TECNICHE

Windows (dalla '98 alla versione VISTA), conoscenza ed uso dei pacchetti standard di Word, pdf Expert creator, Internet, AS-400, gestionale AD HOC, programma grafico ARREDO 6.

PATENTE

B, automunita

ULTERIORI INFORMAZIONI

Ho praticato AIKIDO per 10 anni (II DAN), frequento iniziative come fiere o manifestazioni volte a diffondere la cultura e tradizione del Giappone. Mi piace molto ballare, in particolare il country. Mi rilasso con La Settimana Enigmistica e con giochi elettronici per la mente, nonché letture di crescita personale e viaggi. Sono comunque una persona molto attiva nel privato per conoscere e ampliare le esperienze a tutto campo.

Autorizzo al trattamento dei dati personali ai sensi del DL 196/03 sulla privacy

Mansuè, 22/06/2016
Poletto Mara